

**Совет Безопасности**

Distr.: General
28 June 2002
Russian
Original: English

Краткое сообщение Генерального секретаря о вопросах, которые находятся на рассмотрении Совета Безопасности, и о стадии, достигнутой в рассмотрении этих вопросов**Добавление**

В соответствии с правилом 11 временных правил процедуры Совета Безопасности Генеральный секретарь представляет следующее краткое сообщение.

Перечень пунктов, находящихся в настоящее время на рассмотрении Совета Безопасности, содержится в документах S/2002/30 от 15 марта 2002 года, S/2002/30/Add.1 от 22 марта 2002 года, S/2002/30/Add.2 от 25 марта 2002 года, S/2002/30/Add.3 от 26 марта 2002 года, S/2002/30/Add.5 от 1 апреля 2002 года, S/2002/30/Add.13 от 9 апреля 2002 года и S/2002/30/Add.23 от 21 июня 2002 года.

В течение недели, закончившейся 22 июня 2002 года, Совет Безопасности принял решения по следующим пунктам:

Ситуация в Боснии и Герцеговине (см. S/23370/Add.36, 40, 43 и 45; S/25070/Add.1, 4, 7–9, 11–13, 15, 16, 18, 19, 22–24 и Corr.1, 26, 29, 34, 37 и 45; S/1994/20 и Add.4, 6, 8, 10, 13–17, 20, 21, 23, 25, 34, 37, 38, 44–47 и 49; S/1995/40 и Add.1, 6, 14, 15, 17, 18, 24, 26–29, 31, 35–37, 40 и 47–50; S/1996/15/Add.13, 31, 40 и 49; S/1997/40/Add.6, 10, 12, 19, 23 и 50; S/1998/44/Add.11, 20, 24 и 28; S/1999/25/Add.23, 30, 42, 44 и 45; S/2000/40/Add.11, 18, 23, 24, 27, 32, 42, 45 и 49; S/2001/15/Add.12, 24, 25, 38 и 49; и S/2002/30/Add.9; см. также S/22110/Add.38, 47 и 50; S/23370/Add.1, 5, 7, 14, 16, 19, 21, 23, 24, 26, 28, 29, 31, 32, 35, 37, 40, 46, 49 и 50; S/25070/Add.4, 8, 13, 17, 19, 21, 24 и Corr.1, 26, 28, 30, 32, 33, 37 и 39–42; S/1994/20/Add.12, 26, 31, 45 и 49; S/1995/40/Add.2, 5, 12, 16, 18, 19, 23, 30, 32, 39, 44, 46, 47 и 50; S/1996/15/Add.1, 2, 4, 6–8, 18, 20, 21, 26, 28, 30, 32, 37, 39, 45, 47 и 50; S/1997/40/Add.2, 4, 9, 11, 14, 16, 18, 21, 28, 34, 37, 42, 47, 48 и 50; S/1998/44/Add.2, 6, 9, 19, 26, 29, 34, 44 и 46; S/1999/25/Add.1–3, 7, 11, 17, 18, 22, 27, 31, 43 и 51; S/2000/40/Add.1, 8, 21, 24, 27, 46 и 47; S/2001/15/Add.2, 3, 6, 17, 28 и 48; и S/2002/30/Add.2, 19 и 23)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 4555-м и 4558-м заседаниях, состоявшихся, соответственно, 19 и 21 июня 2002 года, в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций, имея в своем распоряжении доклад Генерального секретаря

таря о Миссии Организации Объединенных Наций в Боснии и Герцеговине (S/2002/618).

На 4555-м заседании Председатель, действуя с согласия Совета, направил в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета приглашение Специальному представителю Генерального секретаря и Координатору операций Организации Объединенных Наций в Боснии и Герцеговине Жаку Полу Клайну.

На 4558-м заседании Председатель, действуя с согласия Совета, пригласил представителя Боснии и Герцеговины, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

Председатель привлек внимание к проекту резолюции (S/2002/680), который был подготовлен в ходе ранее проведенных Советом консультаций.

Совет Безопасности провел голосование по проекту резолюции S/2002/680 и единогласно принял его в качестве резолюции 1418 (2002) (текст см. в документе S/RES/1418 (2002); будет опубликован в *Официальных отчетах Совета Безопасности, пятьдесят седьмой год, Резолюции и решения Совета Безопасности, 2002 год*).

Положение на Ближнем Востоке, включая вопрос о Палестине (см.

S/2000/40/Add.39, 44, 46, 47 и 50; S/2001/15/Add.11–13, 34 и 50; и S/2002/30/Add.7, 8, 10, 12, 13, 15, 17 и 23; см. также S/7382, S/7441, S/7452, S/7564, S/7570, S/7596, S/7600, S/7913, S/7923, S/7976, S/8000, S/8048, S/8066, S/8215, S/8242, S/8252, S/8269, S/8502, S/8525, S/8534, S/8564, S/8575, S/8584, S/8595, S/8747, S/8753, S/8807, S/8815, S/8828, S/8836, S/8885, S/8896, S/8960, S/9123, S/9135, S/9319, S/9382, S/9395, S/9406, S/9427 и Corr.1, S/9449, S/9452, S/9805, S/9812, S/9930, S/10327, S/10341, S/10554, S/10557, S/10703, S/10721, S/10729, S/10743, S/10770/Add.4, S/10855/Add.15, 16, 23, 24, 29, 30, 33, 41, 43, 44 и 50; S/11185/Add.14–16, 21, 42/Rev.1 и 47; S/11593/Add.15, 21, 29, 42 и 49; S/11935/Add.2–4, 12, 18–21, 23–26, 42, 44, 45 и 48; S/12269/Add.12, 13, 21, 42, 43 и 48; S/12520/Add.10, 11, 17, 21, 37, 39, 42, 47 и 48; S/13033/Add.2, 9–11, 16, 19, 21, 23, 25, 28, 29, 33, 34, 47 и 50; S/13737/Add.7, 8, 13–18, 20–22, 24–26, 33, 47 и 50; S/14326/Add.10, 11, 20, 24, 28, 29, 47 и 50; S/14840/Add.1–4, 8, 12, 13, 15, 16, 21–25, 27, 30–33, 37, 42, 45 и 48; S/15560/Add.3, 6, 7, 20, 21, 29–31, 37, 42, 45, 47 и 48; S/16270/Add.6–8, 15, 20, 21, 34, 35, 40 и 47; S/16880/Add.8–10, 15, 20, 21, 36, 40, 41 и 46; S/17725/Add.2–4, 15, 21, 28, 35, 38, 43 и 47–49; S/18570/Add.2, 21, 30, 47 и 49–51; S/19420/Add.1–5, 13, 15, 18, 19, 22 и Corr.1, 30, 48 и 50; S/20370/Add.4–6, 12, 16, 21, 22, 26, 30, 32, 34, 37, 44, 46, 47 и 51; S/21100/Add.4, 10, 12, 17, 20, 21, 30, 39, 40, 42, 44, 45 и 47–50; S/22110/Add.4, 12, 20, 21, 30 и 47; S/23370/Add.1, 4, 7, 13, 21, 30, 47 и 50; S/25070/Add.4, 21, 30 и 48; S/1994/20/Add.3, 8, 10, 20, 29 и 47; S/1995/40/Add.4, 8, 18, 19, 21, 29 и 47; S/1996/15/Add.4, 15, 21, 30, 38 и 47; S/1997/40/Add.4, 9, 11, 21, 30 и 46; S/1998/44/Add.4, 21, 26, 28, 30 и 47; S/1999/25/Add.3, 20, 29 и 46; S/2000/40/Add.4, 15, 20, 21, 24, 29 и 47; S/2001/15/Add.5, 22, 31 и 48; и S/2002/30/Add.4 и 21)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 4556-м (закрытом) заседании, состоявшемся 20 июня 2002 года, в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций.

По окончании этого заседания в соответствии с правилом 55 временных правил процедуры Совета Безопасности вместо стенографического отчета через посредство Генерального секретаря было издано следующее коммюнике:

«На своем 4556-м заседании, состоявшемся при закрытых дверях 20 июня 2002 года, Совет Безопасности рассмотрел пункт, озаглавленный «Положение на Ближнем Востоке, включая вопрос о Палестине».

Генеральный секретарь и члены Совета провели конструктивное обсуждение».

Положение в Афганистане (см. S/1994/20/Add.3, 11, 31 и 47; S/1996/15/Add.6, 14, 38, 41 и 42; S/1997/40/Add.15, 27 и 50; S/1998/44/Add.14, 28, 31, 34, 37 и 49; S/1999/25/Add.33, 40 и 41; S/2000/40/Add.13 и 50; S/2001/15/Add.23, 31, 46, 49 и 51; и S/2002/30/Add.2, 4, 5, 8, 10, 12, 16 и 20; см. также S/19420/Add.44; S/20370/Add.14–16; и S/21100/Add.1)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 4557-м заседании, состоявшемся 21 июня 2002 года, в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций.

Председатель, действуя с согласия Совета, пригласил представителя Афганистана, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

В соответствии с понимаем, достигнутым в ходе ранее проведенных Советом консультаций, Председатель, действуя с согласия Совета, направил, как это предусмотрено правилом 39 временных правил процедуры Совета, приглашение заместителю Генерального секретаря по политическим вопросам Кирану Прендергасту.
